



東京サマーランド

水の大冒険 夏の秋川渓谷

Enjoying Akigawa Keikoku Valley In Summer

欣赏夏天的秋川溪谷 欣赏夏天的秋川溪谷 여름의 아키가와계곡의 즐거움

夏の秋川渓谷は水遊びの宝庫です。東京サマーランドの屋外プールでは日本最大級の流れるプールでゆったりと水の旅を満喫。また、秋川を上流にさかのぼった岩瀬峡では、水遊びを楽しむ地元の子どもの賑やかな姿が見られます。レジャー施設の豊富な秋川沿いにはたくさんのバーベキュー場があり、養沢方面にはマス釣り場があるなど、様々なアクティビティを楽しめます。

Summer in Akigawa Keikoku Valley is a treasure trove of water activities. The outdoor pool in Tokyo Summerland is Japan's largest lazy river, offering a supremely relaxing trip on the water. Going back upstream on the Akigawa River to Iwase Gorge, you'll see lively local children playing in the water. A wealth of leisure facilities line the Akigawa River that enable you to enjoy various activities, including many barbecue areas and a trout fishing spot in the Yozawa area.



a

a. 東京サマーランド

MAP F-4

Tokyo Summerland (Water Amusement Park)
東京夏乐园 東京夏日樂園 도쿄 서머랜드

東京サマーランドは、4つのエリアからなる老若男女が楽しめるレジャー施設です。季節や天候を問わずプールが楽しめる「アドベンチャードーム（屋内）」、日本最大級の流れるプールなどがある「アドベンチャーラグーン（屋外）」、みんなで遊べる遊園地「ファンファンタウン」、スリルと冒険が詰まったプールとアトラクションがある「ワイルドマウンテン」があります。

河川を利用される皆さまへお願い

Request to All River Users

致所有河川使用者

致所有河川使用者

하천을 이용하는 여러분께 부탁

美しい自然や河川を守るとともに、河川を利用される皆さまが楽しく過ごしていただくために、マナーを守りましょう。



b. 秋川国際マス釣場

MAP C-3

Akigawa Kokusai Masutsurijo
(Akigawa International Trout Fishing Park)
秋川国际红鲑鱼钓鱼场 秋川國際紅鱒魚釣魚場
아키가와 국제 매스 낚시터

有料のマス釣場で、ニジマスやヤマメ（期間限定）を釣ることができます。釣竿やエサはレンタル出来るので、手ぶらで行ってもOK。施設内にある食堂ではマスの塩焼きなどを味わったり、バーベキューを楽しむことができます、1日たっぷり遊べます。



b



c

c. 手軽にBBQ

Barbeque Area

烧烤野餐桌 烧烤野餐桌

간편하게 바베큐

流れが穏やかな秋川の中流・下流域には多くのバーベキュー場があります。自然の触れ合いが楽しめる環境のよい場所や駅至近の場所、レンタルで手軽で楽しめる施設もあるので、好みに応じて選べます。

バーベキュー施設

MAP D-4

秋川橋河川公園

バーベキューランド

あきる野市留原813

☎ 042-596-5122

秋川ふれあいランド

MAP H-4

あきる野市小川1343-101

☎ 042-550-4989

リバーサイドパーク

MAP F-4

一の谷

あきる野市引田776

☎ 042-550-3789



河川マナー



ゴミ捨て
禁止



直火禁止



迷惑行為禁止
(騒音、落書き等)



ノーリード
禁止



水難事故防止
(ライフジャケット等)

夏のイベント情報 Summer Festival



ヨルイチ

MAP D-4

Yoruichi (Summer Night Festival)

夏夜晚庙会 夏夜晚廟會

요루이지 여름의 밤 축제

かつては炭や木材を運ぶことで栄えた宿場町・五日市で、夏の夜に「市」を再現します。狐のちようちん行列や和太鼓演奏、JAZZライブなど盛りだくさんの夜祭りです。夏休みの思い出づくりに、是非お越しください。

